



Bratislavská vodárenská spoločnosť, a. s.
Prešovská 48, 826 46 Bratislava 29
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I
oddiel: Sa, vložka č.: 3080/B

FO-5-3-01

Zmluva č. PZ00190391_001
o pripojení vodovodnej prípojky/montáž vodomeru a
o dodávke pitnej vody a odvádzaní odpadových vôd

uzatvorená podľa § 15 ods. 7 písm. b), § 16 ods. 7 písm. b) zákona č. 442/2002 Z. z. o verejných vodovodoch a verejných kanalizáciách a o zmene a doplnení Zákona č. 276/2001 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení neskorších zmien a doplnkov (ďalej len „zákon o vodovodoch a kanalizáciách“).

Zmluvné strany:

Dodávateľ: Bratislavská vodárenská spoločnosť, a. s.
sídlo: Prešovská 48, 826 46 Bratislava 29
zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I. oddiel: Sa, vložka č. 3080/B
IČO: [REDACTED] DIČ: [REDACTED] IČ DPH: [REDACTED]
č. účtu: [REDACTED] bankové spojenie: VUB
zastúpená: [REDACTED] predseda predstavenstva
[REDACTED] podpredseda predstavenstva
(ďalej len „Dodávateľ“)

Odberateľ: obchodné meno : Ministerstvo ZV a európskych záležitostí SR
sídlo: Hlboká cesta 2 , 833 36 Bratislava 37
adresa zasielania: Ministerstvo ZV a európskych záležitostí SR, Hlboká cesta 2
833 36 Bratislava 37
e-mailová adresa:
zapísaná v
IČO: [REDACTED] DIČ: [REDACTED] IČ DPH:
č. účtu: [REDACTED] bankové spojenie: Národná banka Slovenska
zastúpená : [REDACTED]
(ďalej len „Odberateľ“)

Na pripojenie vodovodnej prípojky/montáž vodomeru na verejný vodovod a zabezpečenie dodávky pitnej vody z verejného vodovodu a zabezpečenie odvádzania odpadových vôd do verejnej kanalizácie, podľa čl. I., uzatvárajú zmluvné strany túto Zmluvu o dodávke pitnej vody a odvádzaní odpadových vôd (ďalej len „Zmluva“), ktorej neoddeliteľnou súčasťou sú Všeobecné obchodné podmienky dodávky pitnej vody z verejného vodovodu a odvádzania odpadových vôd verejnou kanalizáciou (ďalej len „VOP“).

Čl. I.
Predmet Zmluvy a účel jej použitia

1. Dodávateľ sa zaväzuje vykonať pre Odberateľa pripojenie vodovodnej prípojky/montáž vodomeru na verejný vodovod po splnení podmienok stanovených vo vyjadrení BVS, a. s.
2. Dodávateľ sa zaväzuje Odberateľovi v dohodnutom množstve a čase uskutočňovať do odberného miesta zriadeného v súlade s prechádzajúcim odsekom:

Adresa odberného miesta	Odborné miesto Technické číslo	Predmet Zmluvy*	Účel použitia**	Stav***
Pražská 7, Bratislava	OM00139392 1100-00231-000	a	ostatné	

*možnosti predmetu Zmluvy:

- a) dodávku pitnej vody z verejného vodovodu (ďalej len „dodávka vody“)
- b) odvádzanie a čistenie odpadových vôd
- c) odvádzanie a čistenie vôd z povrchového odtoku
- d) odvádzanie a čistenie odpadových vôd z iných zdrojov



(písm. b),c),d) ďalej len „odvádzanie odpadových vôd“)

**možnosti účelu použitia: stavebný, domácnosť, záhrada, ostatné

***Stav: vodné, stočné je v tabuľke uvedené v m³/dátum, pre vody z povrchového odtoku sa uvádzajú plochy v m²/rok.

1. Množstvo vody odobratej verejným vodovodom a množstvo odpadovej vody odvedenej verejnou kanalizáciou sa zistí podľa ustanovení uvedených vo VOP.
2. Množstvo vôd z povrchového odtoku odvádzaných do verejnej kanalizácie sa vypočíta súčinom daných plôch nehnuteľností a im prislúchajúcich odtokových súčiniteľov podľa druhu povrchu plôch, zaradených v kategóriách v zmysle platnej legislatívy podľa prílohy, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy.
3. Ak Odberateľ vypúšťa do verejnej kanalizácie vodu z iných zdrojov ako z verejného vodovodu a ak nie je možné zistiť množstvo vypúšťanej odpadovej vody meraním alebo iným spôsobom ustanoveným vo všeobecne záväznom právnom predpise, zistí sa množstvo vypúšťaných odpadových vôd odborným výpočtom overeným prevádzkovateľom verejnej kanalizácie.

Čl. II.

Právny vzťah Odberateľa k nehnuteľnosti

1. Vzťah Odberateľa k nehnuteľnosti pripojenej na verejný vodovod a/alebo verejnú kanalizáciu:
 - a. Vlastník nehnuteľnosti:
Vlastníctvo vyhradené []
Vlastníctvo podielové []
LV č. 7288 , kat. úz. Staré Mesto, súp.č. 7, parc.č. 3317/318/36
 - b. Nájomca:
Nájomná zmluva č..... , zo dňa:

Čl. III.

Cena, spôsob úhrady faktúry za dodanie tovaru a služieb

1. Odberateľ sa zaväzuje uhradiť platbu za pripojenie vodovodnej prípojky/montáž vodomeru do 14 dní od vystavenia faktúry Dodávateľom.
2. Odberateľ sa zaväzuje uhrádzať Dodávateľovi platby za dodávku vody a odvádzanie odpadových vôd podľa tejto Zmluvy a platných VOP, ktoré sú neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy. O zmene VOP Dodávateľ upovedomí Odberateľa najmenej 30 dní pred ich účinnosťou.
3. Ak je Odberateľ v omeškaní s plnením platby alebo časti platby za dodávku vody a odvádzanie odpadových vôd, podľa tejto Zmluvy má Dodávateľ právo na úroky z omeškania vo výške 0,03 % z dlžnej sumy za každý deň omeškania.
4. Cena za pripojenie vodovodnej prípojky/montáž vodomeru je stanovená podľa platného cenníka BVS, a. s. pre uvedené obdobie .
5. Ceny za dodávku vody a odvádzanie odpadových vôd sú stanovené v súlade s rozhodnutím Úradu pre reguláciu sieťových odvetví (ďalej len „URSO“) a sú uverejnené na internetovej stránke spoločnosti www.bvsas.sk.
6. Faktúry za dodávku vody a odvádzanie odpadových vôd sú vystavené v zmysle zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších zmien a doplnkov (ďalej len „zákon o DPH“).

Čl. IV.

Platnosť a účinnosť Zmluvy

1. Zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú.
2. Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu.
3. Týmto dňom zároveň strácajú platnosť a účinnosť všetky predchádzajúce Zmluvy na dodávku pitnej vody verejným vodovodom a odvádzanie odpadových vôd verejnou kanalizáciou, ktoré boli uzatvorené pre odberné miesto uvedené v tejto Zmluve.

Čl. V.

Ukončenie Zmluvy

1. Zmluvu je možné ukončiť:
 - a) dohodou zmluvných strán,
 - b) výpoveďou zo strany Odberateľa v jednomesačnej výpovednej lehote, ktorá začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca po doručení výpovede Dodávateľovi. S výpoveďou zároveň doručí Dodávateľovi žiadosť o stanovenie technických podmienok odstránenia



- pripojenia vodovodnej/-kanalizačnej prípojky, na ktorej je zriadené odberné miesto uvedené v čl. I. tejto Zmluvy na verejný vodovod - verejnú kanalizáciu a túto odstráni na svoje náklady,
- c) odstúpením od Zmluvy zo strany Dodávateľa ak sa plnenie podľa tejto Zmluvy a VOP stane pre neho nemožným.

Čl. VI. Záverečné ustanovenia

1. Všetky práva a povinnosti vyplývajúce z tejto Zmluvy prechádzajú na právnych nástupcov zmluvných strán.
2. Odchylné dojednania uvedené v tejto Zmluve majú prednosť pred znením VOP.
3. Meniť, prípadne dopĺňať túto Zmluvu je možné výlučne formou písomných dodatkov vzájomne odsúhlasených a podpísaných oboma zmluvnými stranami okrem VOP.
4. V prípade neplnenia povinností zo strany Odberateľa uvedených vo VOP na zariadeniach vo vlastníctve Dodávateľa, Dodávateľ je oprávnený k postupu podľa VOP a platných cenníkov BVS a. s.
5. Meniť, dopĺňať VOP je oprávnený Dodávateľ z dôvodov a spôsobom tak, ako je uvedené vo VOP.
6. Odberateľ podpisom tejto Zmluvy poskytuje súhlas na spracovanie svojich osobných údajov v rozsahu uvedenom v úvodných ustanoveniach Zmluvy, čo je nevyhnutné pre riadnu identifikáciu Odberateľa na účely plnenia tejto Zmluvy, a to počas trvania tejto Zmluvy, najneskôr však do lehoty vysporiadania všetkých nárokov vzniknutých na základe tejto Zmluvy. Odberateľ dáva podpisom tejto Zmluvy súhlas Dodávateľovi na poskytnutie jeho osobných údajov uvedených v Zmluve na spracovanie aj iným subjektom, s ktorými uzatvorí Dodávateľ Zmluvu o spracovaní osobných údajov.
7. Zmluva je vyhotovená v 2 rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých každá zo strán dostane po 1 vyhotovení.
8. Zmluvné strany vyhlasujú, že sa s textom tejto Zmluvy a VOP, ktoré sú neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy oboznámili a súhlasia s ním, na dôkaz čoho ju oprávnené osoby oboch strán potvrdzujú vlastnoručnými podpismi. Odberateľ svojim podpisom potvrdzuje správnosť a úplnosť identifikačných údajov uvedených v tejto Zmluve.
9. Právne vzťahy neupravené touto Zmluvou sa riadia všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky.
10. Účinnosť tejto Zmluvy plyní od dátumu doručenia Zmluvy Odberateľom Dodávateľovi.

V Bratislave dňa 11.06.14

V BRATISLAVE dňa 19.6.2014

Dodávateľ:



Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s.

na základe splnomocnenia



Odberateľ:

MINISTERSTVO ZAHRANIČNÝCH VECÍ
A EURÓPSKÝCH ZÁJEMOSTÍ
SLOVENSKEJ REPUBLIKY
Hlbá
833 36 B R. 37

generálny riaditeľ Sekcie
ekonomiky a všeobecnej správy MZVaEZ SR

Príloha č.1 Všeobecné obchodné podmienky dodávky pitnej vody a odvádzania odpadových vôd

